

Bijlage bij het koninklijk besluit van 17 juni 2004

**Rubriek 1 (2001-2002-2003-2004)**

De Vrienden van de Munt - Les Amis de la Monnaie, A.S.B.L., rue Léopold 4, 1000 Bruxelles.

**Rubriek 2 (2001-2002-2003-2004-2005-2006)**

Orchestre royal de Chambre de Wallonie, V.Z.W., Jardin du Mayeur, 7000 Mons.

**Rubriek 3 (2002-2003)**

Pour la Suppression des Expériences sur l'Animal vivant, V.Z.W., rue Saint-Nicolas 84, bus 2, 5000 Namur.

**Rubriek 4 (2002-2003-2004-2005-2006-2007)**

Maison de la Métallurgie de Liège - Centre de Culture technique et industrielle, V.Z.W., boulevard Poincaré 17, 4020 Liège.

Mouvement contre le Racisme, l'Antisémitisme et la Xénophobie, V.Z.W., Poststraat 37, 1210 Brussel.

**Rubriek 5 (2003-2004)**

L'Eté musical d'Horrues, V.Z.W., place de la Victoire 11, 7090 Braine-le Comte.

Les Musées de Liège, V.Z.W., Féronstrée 92, 4000 Liège.

**Rubriek 6 (2003-2004-2005-2006)**

Musée de la Vie wallonne, Instelling van openbaar nut, Cour des Mineurs, 4000 Liège.

Tremplins, V.Z.W., Meiboomstraat 14, 1000 Brussel.

**Rubriek 7 (2003-2004-2005-2006-2007-2008)**

Qualité - Village - Wallonie, V.Z.W., Turlurette 10, 4861 Soiron.

**Rubriek 8 (2004-2005-2006-2007)**

Fondation Folon, E.U.P., drève de la Ramée, 1310 La Hulpe.

Fondation Maurice Guillaume, A.S.B.L., Rue Taïenne 3, 6250 Aiseau-Presles.

Vlaamse Dienst Autisme, V.Z.W., Groot Begijnhof 14, 9040 Sint-Amandsberg.

**Rubriek 9 (2004-2005-2006-2007-2008-2009)**

Lire et Ecrire, V.Z.W., Dansaertstraat 2A, 1000 Brussel.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 17 juni 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,  
D. REYNDERS

Annexe à l'arrêté royal du 17 juin 2004

**Rubrique 1 (2001-2002-2003-2004)**

Les Amis de la Monnaie - De Vrienden van de Munt - V.Z.W., Leopoldstraat 4, 1000 Brussel.

**Rubrique 2 (2001-2002-2003-2004-2005-2006)**

Orchestre royal de Chambre de Wallonie, A.S.B.L., Jardin du Mayeur, 7000 Mons.

**Rubrique 3 (2002-2003)**

Pour la Suppression des Expériences sur l'Animal vivant, A.S.B.L., rue Saint-Nicolas, 84 bte 2, 5000 Namur.

**Rubrique 4 (2002-2003-2004-2005-2006-2007)**

Maison de la Métallurgie de Liège - Centre de Culture technique et industrielle, A.S.B.L., boulevard Poincaré 17, 4020 Liège.

Mouvement contre le Racisme, l'Antisémitisme et la Xénophobie, A.S.B.L., rue de la Poste 37, 1210 Bruxelles.

**Rubrique 5 (2003-2004)**

L'Eté musical d'Horrues, A.S.B.L., place de la Victoire 11, 7090 Braine-le Comte.

Les Musées de Liège, A.S.B.L., Féronstrée 92, 4000 Liège.

**Rubrique 6 (2003-2004-2005-2006)**

Musée de la Vie wallonne, établissement d'utilité publique, Cour des Mineurs, 4000 Liège.

Tremplins, A.S.B.L., rue du Meiboom 14, 1000 Bruxelles.

**Rubrique 7 (2003-2004-2005-2006-2007-2008)**

Qualité - Village - Wallonie, A.S.B.L., Turlurette 10, 4861 Soiron.

**Rubrique 8 (2004-2005-2006-2007)**

Fondation Folon, E.U.P., drève de la Ramée, 1310 La Hulpe.

Fondation Maurice Guillaume, A.S.B.L., rue Taïenne 3, 6250 Aiseau-Presles.

Vlaamse Dienst Autisme, A.S.B.L., Groot Begijnhof 14, 9040 Sint-Amandsberg.

**Rubrique 9 (2004-2005-2006-2007-2008-2009)**

Lire et Ecrire, A.S.B.L., rue A. Dansaert 2A, 1000 Bruxelles.

Vu pour être annexé à notre arrêté du 17 juin 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2004 — 2520

[C - 2004/22002]

**7 JUNI 2004. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 april 2002 tot vaststelling van de forfaitaire tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen voor de specifieke kosten van de diensten thuisverpleging en van de voorwaarden voor het toekennen van die tegemoetkoming**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 37, § 13, vervangen bij de wet van 10 augustus 2001;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 april 2002 tot vaststelling van de forfaitaire tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen voor de specifieke kosten van de diensten thuisverpleging en van de voorwaarden voor het toekennen van die tegemoetkoming.

Gelet op het advies van de Overeenkomstencommissie verpleegkundigen-verzekeringsinstellingen, gegeven op 15 december 2003;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole, gegeven op 17 december 2003;

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2004 — 2520

[C - 2004/22002]

**7 JUIN 2004. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 avril 2002 fixant l'intervention forfaitaire de l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités pour les coûts spécifiques des services de soins infirmiers à domicile et les conditions d'octroi de cette intervention**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 37, § 13, remplacé par la loi du 10 août 2001;

Vu l'arrêté royal du 16 avril 2002 fixant l'intervention forfaitaire de l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités pour les coûts spécifiques des services de soins infirmiers à domicile et les conditions d'octroi de cette intervention.

Vu l'avis de la Commission de convention praticiens de l'art infirmier-organismes assureurs, donné le 15 décembre 2003;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, donné le 17 décembre 2003;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, gegeven op 22 december 2003;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 januari 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 18 februari 2004;

Gelet op het advies nr 36.980/1 van de Raad van State, gegeven op 27 april 2004, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het koninklijk besluit van 16 april 2002 tot vaststelling van de forfaitaire tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen voor de specifieke kosten van de diensten thuisverpleging en van de voorwaarden voor het toekennen van die tegemoetkoming, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 1 wordt het woord "omschreven" vervangen door het woord "bedoeld";

2° § 2 wordt vervangen als volgt :

« §2. Om aanspraak te hebben op de forfaitaire tegemoetkoming zoals bedoeld in artikel 2, § 1, eerste lid, voldoen de diensten thuisverpleging blijvend aan de volgende voorwaarden :

a) geleid worden door verpleegkundigen die verantwoordelijk zijn voor de organisatie van de dienst thuisverpleging, voor de coördinatie, voor de programmering, voor de continuïteit, voor de kwaliteit en voor de evaluatie van de verzorging en die gezag en toezicht uitoefenen over minimum 7 verpleegkundigen. Dit minimumaantal wordt uitgedrukt in voltijds equivalent (VTE) en de verantwoordelijke verpleegkundigen worden niet meegerekend bij de bepaling van dat minimum;

b) de permanente opleiding van de verpleegkundigen garanderen met ten minste 20 uur opleiding per jaar per VTE;

c) per VTE per jaar voor 25 uur overlegvergadering en peer review met betrekking tot de patiënten garanderen;

d) beschikken over een uniek derdebetalersnummer. »

3° § 3, eerste lid wordt vervangen als volgt :

« § 3. Om aan te tonen dat ze over verpleegkundigen zoals bedoeld in § 2, 1°, beschikken, bezorgen de diensten thuisverpleging aan de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering een lijst met het personeelsbestand, alsmede een afschrift van de overeenkomst die de verpleegkundige aan de dienst thuisverpleging bindt, of een afschrift van de beraadslaging van de inrichtende macht ingeval het om een openbare dienst gaat. De dienst thuisverpleging deelt ook de namen van de verantwoordelijke verpleegkundigen mee. »

4° In § 3, tweede lid vervalt het woord « andere ».

**Art. 2.** In artikel 3 van hetzelfde koninklijk besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 1, 2° vervallen de woorden « volledig door de werkgever bezoldigde. »

2° In § 2 wordt de eerste zin vervangen als volgt :

« De diensten thuisverpleging bezorgen aan de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering volgende documenten : »

3° In § 2, 1° wordt het woord « loontrekkend » ingevoegd tussen de woorden « dat het » en de woorden « verpleegkundig personeel. »

4° In § 3 worden in de eerste zin de woorden « per aangetekende brief » ingevoegd tussen de woorden « volgende gegevens » en het woord « bezorgen. »

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé, donné le 22 décembre 2003;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 janvier 2004;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 18 février 2004;

Vu l'avis n° 36.980/1 du Conseil d'Etat donné le 27 avril 2004, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 16 avril 2002 fixant l'intervention forfaitaire de l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités pour les coûts spécifiques des services de soins infirmiers à domicile et les conditions d'octroi de cette intervention, sont apportées les modifications suivantes :

1° Dans le § 1<sup>er</sup> le mot « définis » est remplacé par le mot "visés";

2° Le § 2 est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Pour prétendre à l'intervention forfaitaire visée à l'article 2, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, les services de soins infirmiers à domicile répondent, de manière permanente, aux conditions suivantes :

a) être dirigés par des infirmiers responsables de l'organisation du service, de la coordination, de la programmation, de la continuité, de la qualité et de l'évaluation des soins et qui exercent une autorité et un contrôle sur au minimum 7 infirmiers. Ce nombre minimum est exprimé en équivalents temps plein (ETP) et les infirmiers responsables ne sont pas pris en compte dans la fixation de ce minimum;

b) garantir la formation permanente des praticiens de l'art infirmier avec un minimum de 20 heures de formation par an par ETP;

c) garantir 25 heures par an par ETP de réunion de concertation et peer review au sujet des patients.

d) disposer d'un numéro de tiers payant unique. »

3° Le § 3, alinéa 1<sup>er</sup> est remplacé comme suit :

« § 3. Pour démontrer qu'ils disposent des infirmiers, comme visés au § 2, 1°, les services de soins infirmiers à domicile transmettent au Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, une liste comportant l'effectif du personnel ainsi qu'une copie du contrat qui lie l'infirmier au service de soins à domicile ou une copie de la délibération du pouvoir organisateur dans le cas d'un service public. Le service de soins infirmiers à domicile communiquera également les noms des infirmiers responsables. »

4° Au § 3, alinéa 2 le mot « autres » est supprimé.

**Art. 2.** Dans l'article 3 du même arrêté royal sont apportées les modifications suivantes :

1° Au § 1<sup>er</sup>, 2° les mots « rémunéré entièrement par l'employeur » sont supprimés.

2° Au § 2, la première phrase est remplacée comme suit :

« Les services de soins à domicile transmettent au Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les documents suivants : »

3° Au § 2, 1° le mot « salarié » est inséré entre les mots « le personnel infirmier » et « bénéficie ».

4° Dans § 3, les mots « par lettre recommandée » sont insérés entre les mots « maladie-invalidité » et les mots « sur le questionnaire. »

5° In § 4, wordt het tweede lid vervangen als volgt :

“Dat aantal forfaitaire tegenmoetkomingen kan nooit het kleinste van de twee volgende aantallen overschrijden :

- het resultaat, afgerond op één decimaal na de komma, van de deling door 14 van het gemiddelde aantal van VTE verpleegkundigen (exclusief de verantwoordelijke verpleegkundigen) gedurende het kwartaal;

- het gemiddelde aantal van VTE verantwoordelijke verpleegkundigen die beantwoorden aan de voorwaarden van artikel 1, § 2, 1° en artikel 3, § 1, 1° gedurende het kwartaal.

6° In § 6, tweede lid worden de woorden « artikel 3, § 2 » vervangen door de woorden « artikel 3, § 1. »

7° In § 7 worden de woorden « per aangetekende brief » ingevoegd tussen de woorden « moeten vergezellen » en de woorden « aan op de Dienst. »

**Art. 3.** In artikel 4 van hetzelfde koninklijk besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° De eerste zin wordt vervangen als volgt :

« Voor de toepassing van dit besluit kan de Dienst voor geneeskundige verzorging zich steunen op de gegevens van de RSZ of RSZ-PPO en past hij de volgende regels toe : »

2° Punt 1° wordt vervangen als volgt :

« 1° aantal VTE dagen per kwartaal :

— voor de loontrekkende verpleegkundigen die voltijds in de dienst thuisverpleging werken, zijn dit de dagen die volledig bezoldigd werden door de werkgever en dit volgens de definitie die daarover wordt gegeven in het kader van de RSZ;

— voor de statutaire verpleegkundigen die van de RSZ-PPO afhangen, wordt alleen rekening gehouden met de dagen die overeenstemmen met de bovenvermelde definitie;

— de activiteit van de loontrekkende of statutaire verpleegkundigen die deeltijds in de dienst thuisverpleging werken, wordt omgezet in VTE-dagen, rekening houdende met de gegevens op de lijst met het personeelsbestand zoals bedoeld in artikel 1, § 3. Een VTE-dag komt overeen met 7 uur 36 minuten, zelfs verdeeld over verscheidene dagen;

— voor de verpleegkundigen die noch statutair of loontrekkend zijn, wordt het aantal uren gepresteerd in de dienst thuisverpleging omgezet in VTE-dagen. Deze gepresteerde uren worden aan de Dienst medegegeeld op basis van een verklaring op erewoord. Een VTE-dag komt overeen met 7 uur 36 minuten, zelfs verdeeld over verscheidene dagen. Per fysieke persoon en per dag kan maximum 7 uur 36 minuten in aanmerking worden genomen. »

3° Punt 2° wordt opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 5.** Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 juni 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

5° Au § 4, l'alinéa 2 est remplacé comme suit :

“Ce nombre d'interventions forfaitaires ne pourra jamais dépasser le plus petit des deux nombres suivants :

- le résultat, arrondi à une décimale après la virgule de la division par 14 du nombre moyen de praticiens ETP (infirmiers responsables exclus) au cours du trimestre;

- le nombre moyen d'infirmiers responsables ETP qui répondent aux conditions de l'article 1<sup>er</sup>, § 2, 1° et de l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 1° au cours du trimestre.

6° Dans le § 6, alinéa 2 les mots « l'article 3, § 2 » sont remplacés par les mots « l'article 3, § 1<sup>er</sup>. »

7° Dans § 7, les mots « par lettre recommandée » sont insérés entre le mot « parviennent » et les mots « au Service. »

**Art. 3.** Dans l'article 4 du même arrêté royal sont apportées les modifications suivantes :

1° La première phrase est remplacée comme suit :

« Pour l'application du présent arrêté, le Service des soins de santé peut se baser sur les données de l'ONSS ou de l'ONSS-APL et utilisera les règles suivantes : »

2° Le point 1° est remplacé par la disposition suivante :

« 1° nombre de jours ETP par trimestre :

— pour les praticiens salariés occupés à temps plein, il s'agit des jours rémunérés entièrement par l'employeur selon la définition qui en est donnée dans le cadre de l'ONSS;

— pour les praticiens statutaires relevant de l'ONSS-APL, seul le nombre de jours correspondant à la définition précédente sera pris en compte;

— l'activité des praticiens salariés ou statutaires occupés à temps partiel au sein du service de soins est convertie en jours ETP en tenant compte des informations figurant sur la liste, visée à l'article 1<sup>er</sup>, § 3, comportant l'effectif du personnel. Un jour ETP correspond à 7 heures 36 minutes, même réparties sur plusieurs jours;

— pour les praticiens qui ne sont ni salariés ni statutaires, le nombre d'heures prestées au sein du service de soins est converti en jours ETP. Ces heures prestées sont communiquées au Service sous forme d'une déclaration sur l'honneur. Un jour ETP correspond à 7 heures 36 minutes, même réparties sur plusieurs jours. Par personne physique et par jour, un maximum de 7 heures 36 minutes peut être pris en compte. »

3° Le point 2° est abrogé.

**Art. 4.** Le présent arrêté entr en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 5.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 juin 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2004 — 2521

[C — 2004/09275]

**14 JUNI 2004.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 april 2003 betreffende de werking van de automatische kansspelen waarvan de exploitatie is toegelaten in de kansspelinrichtingen klasse II

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 mei 1999 op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers, inzonderheid op de artikelen 8, 38.4, 52 en 53;

Gelet op de programmawet van 8 april 2003, inzonderheid op artikel 143;

Gelet op het advies van de kansspel-commissie, gegeven op 2 juli 2003;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2004 — 2521

[C — 2004/09275]

**14 JUIN 2004.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 avril 2003 relatif aux règles de fonctionnement des jeux de hasard automatiques dont l'exploitation est autorisée dans les établissements de jeux de hasard de classe II

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs, notamment les articles 8, 38.4, 52 et 53;

Vu la loi-programme du 8 avril 2003, notamment l'article 143;

Vu l'avis de la Commission des jeux de hasard, donné le 2 juillet 2003;